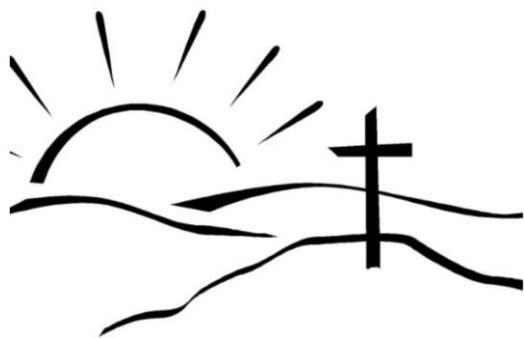




“Dan sal jou lig deurbreek soos die dageraad en jou genesing skielik uitspruit; en jou geregtigheid sal voor jou uit gaan, die heerlijkheid van die HERE jou agterhoede wees.”

WAT DOEN JY AS DIE LEWE VIR JOU TE VEEL WORD?

“Ek kies om te volhard”

Skrif Heb 12:1-2

1953

Volharding onder beproewinge volgens die voorbeeld van Christus.

1DAAROM dan, terwyl ons so 'n groot wolk van getuies (*geloofshelde*) rondom ons het, laat ons ook elke las aflê en die sonde wat ons so maklik omring, en met volharding die wedloop loop wat voor ons lê,

2die oog gevestig op Jesus, die Leidsman en Voleinder van die geloof, wat vir die vreugde wat Hom voorgehou is, die kruis verdra het, die skande verag het en aan die regterkant van die troon van God gaan sit het.

AMPLIFIED

Jesus, the Example

1Therefore, since we are surrounded by so great a cloud of witnesses [who by faith have testified to the truth of God's absolute faithfulness], stripping off every unnecessary weight and the sin which so easily *and* cleverly entangles us, let us run with endurance *and* active persistence the race that is set before us,

2[looking away from all that will distract us and] focusing our eyes on Jesus, who is the Author and Perfecter of faith [the first incentive for our belief and the One who brings our faith to maturity], who for the joy [of accomplishing the goal] set before Him endured the cross, disregarding the shame, and sat down at the right hand of the throne of God [revealing His deity, His authority, and the completion of His work].

TPT

The Great Cloud of Witnesses

1As for us, we have all of these great witnesses who encircle us like clouds. So we must let go of every wound that has pierced us and the sin we so easily fall into. Then we will be able to run life's marathon race with passion and determination, for the path has been already marked out before us.

2We look away from the natural realm and we focus our attention *and expectation* onto Jesus who birthed faith within us and who leads us forward into faith's perfection. His example is this: Because his heart was focused on the joy of knowing that you would be his, he endured the agony of the cross and conquered its humiliation, and now sits exalted at the right hand of the throne of God!

1. Wie sit op jou paviljoen?

1 Sam 17:34-36

1953

34Daarop sê Dawid aan Saul: U dienaar het vir sy vader die kleinvee opgepas, en as daar 'n leeu of 'n beer kom en 'n stuk kleinvee uit die trop wegdra,

35dan gaan ek uit agter hom aan en verslaan hom en ruk dit uit sy bek uit; en as hy my aanval, gryp ek hom aan sy baard en verslaan hom en maak hom dood.

36U dienaar het die leeu sowel as die beer doodgeslaan, en met hierdie onbesnede Filistyn sal dit gaan net soos met een van hulle, omdat hy die slagordes van die lewende God uitgedaag het.

AMPLIFIED

34But David said to Saul, "Your servant was tending his father's sheep. When a lion or a bear came and took a lamb out of the flock,

35I went out after it and attacked it and rescued the lamb from its mouth; and when it rose up against me, I seized it by its whiskers and struck and killed it.

36Your servant has killed both the lion and the bear; and this uncircumcised Philistine will be like one of them, since he has taunted *and* defied the armies of the living God."

DB

34"U Majesteit," antwoord Dawid vir Saul, "ek pas lank vir my pa skape op. As 'n leeu of 'n beer een van die lammers in die trop vang,

35gaan ek agter hom aan en slaan hom plat en kry die lam terug. As hy my aanval, gryp ek hom aan sy keel en slaan hom dood.

36Ek het leeus en bere kafgeloop en ek sal dieselfde doen met hierdie Filistyn, want hy het met die manskappe van die lewende God gespot.

Ps 18:30

1953

Want met U loop ek 'n bende storm, en met my God spring ek oor 'n muur.

1 Pet 4:10

1953

10 Namate elkeen 'n genadegawe ontvang het, moet julle mekaar daarmee dien soos goeie bedienaars van die veelvuldige genade van God.

AMPLIFIED

10Just as each one of you has received a *special* gift [a spiritual talent, an ability graciously given by God], employ it in serving one another as [is appropriate for] good stewards of God's multi-faceted grace [faithfully using the diverse, varied gifts and abilities granted to Christians by God's unmerited favour].

TPT

10Every believer has received grace gifts, so use them to serve one another as faithful stewards of the many-colored tapestry of God's grace.

Wie ondersteun jou wanneer jy nie meer kan aangaan nie?

- *Wolk van getuie: Verlede. God het jou deurgedra. God is ons grootste ondersteuner. Mense ondersteun jou.*

2. Wie en wat maak jou moeg?

Gen 26:17-22

1953

17Daarop het Isak vandaar weggetrek en laer opgeslaan in die dal by Gerar en daar bly woon.

18En Isak het die putte weer oopgegrawe wat hulle in die dae van sy vader Abraham gegrawe het, en wat die Filistyne ná die dood van Abraham toegestop het, en dit genoem na die name wat sy vader daaraan gegee het.

19En terwyl die dienaars van Isak in die dal grawe, vind hulle daar 'n put met lewendige water.

20En die herders van Gerar het getwis met die herders van Isak en gesê: Dit is óns water. Daarom het hy die put Esek genoem, omdat hulle met hom onenigheid gehad het.

21Daarop grawe hulle 'n ander put, en daaroor het hulle ook getwis. Daarom het hy dit Sitna genoem.

22Toe het hy vandaar versit en 'n ander put gegrawe, en daaroor is nie getwis nie. Daarom het hy dit Réhobot genoem en gesê: Ja, nou het die HERE vir ons ruimte gemaak en kan ons vrugbaar wees in die land.

AMPLIFIED

17So Isaac left that region and camped in the Valley of Gerar, and settled there.

Quarrel over the Wells

18Now Isaac again dug [and reopened] the wells of water which had been dug in the days of Abraham his father, because the Philistines had filled them up [with dirt] after the death of Abraham; and he gave the wells the same names that his father had given them.

19But when Isaac's servants dug in the valley and found there a well of flowing [spring] water,

20the herdsmen of Gerar quarrelled with Isaac's herdsmen, saying, "The water is ours!" So Isaac named the well Esek (quarrelling), because they quarrelled with him.

21Then his servants dug another well, and they quarrelled over that also, so Isaac named it Sitnah (enmity).

22He moved away from there and dug another well, and they did not quarrel over that one; so he named it Rehoboth (broad places), saying, "For now the LORD has made room for us, and we shall be prosperous in the land."

DB

17Isak het toe weggetrek en in die Gerarvallei gekom. Daar het hy 'n ruk lank gebly.

18Na 'n tydjie het Isak teruggegaan en begin om stuk-stuk al die waterputte oop te grawe wat sy pa se mense nog gegrawe het. Dit was die putte wat die Filistyne na Abraham se dood toegestop het. Isak het hulle dieselfde name gegee as wat sy pa hulle genoem het.

19Toe Isak se mense besig was om in die vallei te grawe, het hulle op 'n put met fonteinwater afgekom.

20'n Hewige rusie het tussen die mense van Gerar en Isak se herders ontstaan. Gerar se mense het gesê: "Dit is ons water hierdie." Isak het die put toe "Rusie" genoem omdat hulle daar met hom rusie gemaak het.

21Isak-hulle het nog 'n put oopgegrawe en weer was daar 'n getwis. Dit was so erg dat hy dit "Klagte" genoem het.

22Isak het weggegaan en op 'n ander plek 'n put gaan grawe. Toe niemand daaroor gekla het nie, het hy dit "Ruimte" genoem en gesê: "Die Here het nou vir ons ruimte gemaak. Ons sal baie mense word in dié land."

Gal 1:10

1953

Soek ek dan nou die guns van mense, of van God? Of probeer ek om mense te behaag? As ek nog mense behaag, dan sou ek nie 'n dienskneg van Christus wees nie.

DB

Dink julle miskien dat ek al dié kwaai dinge sê om julle te probeer beïndruk? Of om God se guns te wen? Probeer ek dalk om in party mense se goeie boekies te kom? Glad nie. As dit my doel in die lewe is om populêr te wees, is ek nie werd om Christus se dienaar genoem te word nie.

TPT

I'm obviously not trying to flatter you or water down my message to be popular with men, but my supreme passion is to please God. For if all I attempt to do is please people, I would fail to be a true servant of Christ.

Wat maak jou moeg in die lewe:

- *Laste af te lê: Sukkel. Mense wat naby en vêr van jou is. Omstandighede buite jou beheer. Pad van die minste weerstand.*

3. Ek kies om te volhard.

1 Kor 9:25-26

1983

25Almal wat aan 'n wedstryd deelneem, ontsê hulleself allerlei dinge. Hulle doen dit om 'n verganklike oorwinnaarskroon te verkry, maar ons 'n onverganklike.

26Ek hardloop dan ook soos een wat nie van sy doel onseker is nie; ek slaan soos 'n bokser wat nie in die lug slaan nie.

27Maar ek oefen my liggaam en bring dit onder beheer, sodat ek nie ander tot die stryd oproep en self nie kwalifiseer nie.

1953

25En elkeen wat aan 'n wedstryd deelneem, onthou hom in alles — hulle nogal om 'n verwelklike krans te ontvang, maar ons 'n onverwelklike.

26Ek hardloop dan soos een wat nie onseker is nie; ek slaan met die vuist soos een wat nie in die lug slaan nie.

DB

25As iemand 'n resies wil wen, oefen hy eers hard. Met 'n gewone resies is die prys vir die wenner klein, maar in die resies van hierdie lewe is die prys vir die wenner baie groot en dit hou vir altyd.

26Daarom haal ek alles uit en speel die spel van hierdie lewe so goed ek kan, om te wen.

27Ek doen wat nodig is, al vra dit wat ook al van my. Dan vertel ek nie vir ander wat om te doen, maar sak self in die wedloop van die lewe uit nie.

TPT

25A true athlete will be disciplined in every respect, practicing constant self-control in order to win a laurel wreath that quickly withers. But we run our race to win a victor's crown that will last forever.

26For that reason, I don't run just for exercise or box like one throwing aimless punches,

27but I train like a champion athlete.

Sekere goed moet jy eenkant toe skuif en sê jy gaan dit nie doen nie. Daar is 'n prys om te betaal.

2 Tim 4:6-7

1953

Paulus wys op sy einde en vra Timótheüs om na hom te kom. Mededeling aangaande verskillende persone.

6WANT ek word alreeds as 'n drankoffer uitgegiet, en die tyd van my heengaan is naby.

7 Ek het die goeie stryd gestry; ek het die wedloop voleindig; ek het die geloof behou.

DB

Die tyd loop uit

6My tyd word nou ook min. Ek het nie meer lank om te lewe nie, dan gaan my lewe 'n offer vir God word.

7As jy die lewe met 'n wedloop kan vergelyk, kan jy sê dat ek daardie wedloop goed gehardloop het. Ek het dit klaargemaak en tot aan die einde het ek op God bly vertrou. Ek het 'n prys vir die wedloop gewen.

TPT

6And now the time is fast approaching for my release from this life and I am ready to be offered as a sacrifice. (or *"poured out as a drink offering"*)

7I have fought an excellent fight. I have finished my full course *with all my might* and I've kept my heart full of faith.

Handoek ingooi is nie 'n opsie nie!

Ps 118:8

Praat met iemand wat jy vertrou.

Belofte

Matt 19:26

1953

26Maar Jesus het hulle aangekyk en vir hulle gesê: By mense is dit onmoontlik, maar by God is alle dinge moontlik.

DB

26Jesus het hulle stip aangekyk. Toe sê Hy vir hulle: "Ja, julle is reg. Op julle eie kan julle nooit daar uitkom nie. Maar God kan enigiets doen. As julle op Hom vertrou, sal Hy sorg dat julle wel in sy wêreld inkom."

TPT

26Looking into their eyes, Jesus replied, "**Humanly speaking, no one, because no one can save himself. But what seems impossible to you is never impossible to God!**"

Aanname

1. Daar is geen skrifgedeelte wat ons die reg gee om op te gee nie.
2. Om op te gee is 'n keuse, net so is volharding ook 'n keuse.
3. 'n Boot sink nie agv die water buite die boot nie, maar die water binne die boot.
4. Daar is 'n verband tussen opgee en twyfel.